

ELŐFIZETÉSI FELTÉTELEK:

Egy évre — — 50 K. — f.
 Hat óra — — 25 K. — f.
 Három óra — — 13 K. — f.
 Egyes számok ára 1 korona.
 Magyarországra 63 K. — f.
 Egyébb külföldre 75 K. — f.

TELEFON: 98.

BARS

KÖZMŰVELŐDÉSI ÉS TÁRSADALMI HETILAP

N. v. p. riad. p. a. t. v. Bratislava
 cis. 25448/III. a 1925

HIRDETÉSEK:

centiméterenként — filler.
 Nyiltéri közlemények garmond
 soronként — filler.

Gyakori hirdető- és a velünk
 összeköttetésben levő hird. irodák
 ártékmenyben részesülnek.

A kéziratok a szerkesztőséghez küldendők.
 Kéziratok vissza nem adataknak.

Alapította: HOLLÓ SÁNDOR.

Megjelenik:
 Minden vasárnap reggel.

Szerkesztésért felelős: A LAP KIADÓJA.

A hirdetőseket, előfizetőseket a reklám-
 éteket a kiadóhivatalba kerjük utasítani.

A lap kiadója: NYITRAI és TÁRSA.

A szomoru évforduló.

Egy év hiján küzdelmekben és gondokban terhes két évtizede annak, hogy a világháború kitört. Mint egy vulkán úgy tört ki és a statisztikusok szerint több mint tízmillió ember pusztult el tüzeiben.

Szent áldozata lett volna ez az emberiségnek akkor, ha nagy és nemes célok érdekében történt volna. De így a céltalan háború befejezte után még két évtized múlva is a töprengő ember lelkében csak az egyetlen üres szó, a kétségbejítő miért merül fel. A gyűlölet szellemében született áldozata volt ez a népeknek. Olyan áldozata, mely meg rázta gyökereiben a győzőket is. A háboruskodó felek két évtized múlva a nagy vérontás befejezte után borzalmas káoszban vergődve megállapítják, hogy a világháborúnak nincsen győzője és nincsen legyőzöttje, hanem csak egyformán szenvedő, nélkülöző, a jobb élet felé vezető utat kereső nemzetek vannak. A nagy háború a benne résztvevő összes nemzeteket, népeket romjai alá temette, sőt még azok is odakerültek, amelyek igyekeztek semleges maradni, amíg a hadviselő kultúrális és gazdasági értékeiket az emberi vérell együtt a levegőbe pufogtatták. A politikai teoretikusoknak és katonai intrikusoknak a hamis kis történésekkel együtt sikerült az 1914. évben a békét összetörni. Hamis jelszavak kerültek a köztudatba. Ezek a jelszavak mint a fátylak lobogtak a lelkekben és nem csoda, ha a mesterséges feszültségben csakhamar szikra pattant ki, mely felrobbantotta a békét.

Most pedig feltehetjük a kérdést, mi haszna volt a háborúnak? Tízmillió ember halála a mérhetetlen fájdalom, az óriási nyomoron és gyászon kívül más nyomot nem hagyott az emberiség pattanásig feszült sűrűségében. Nem nyitak új munkaalkalmak, nem lettek üresek a hivatalok, nem fogják kötéllal az iparosokat és a gyárak sem épülnek lázasan. A birtokos osztály élete sem tejfel, mióta a birtokát kihuzza a lába alól az adósság. Sőt mind kevesebb a munka és egyre több a munkanélküli. A tömegek mind éhesebben és rongyosabban járnak a háború utáni békében, mint talán soha azelőtt... És miért? Sokan azt mondják, nincs pénz, nincs tőke! Hát hol a pénz? És hol a tőke? Hol bujkál, merre hever lomha lustaságában, terméket-

len tehetetlenségében? De a pénz és a tőke itt csak egyszerű fogalmak, azokat nem lődözték a levegőbe, mert acélból és vasból csak az öldöklő fegyverek, ágyúk és a tankok készültek, azért, hogy az emberiség le gázolja egymást. És az emberiségnek sikerült is valamit legázolnia a világháborúban, amely minden hatalomnál, aranynál, pénznél nagyobb érték — és ez a bizalom. Az emberiség annyira nem bizik egymásban, hogy állandóan konferenciákkal és demarsokkal próbálja lecsillapítani korunk idegeket őrli feszültségeit. Közben senki sem veszi észre az illetékesek közül azt, hogy az egész emberiség élet-halál harcot viv a léttel, hogy az agyonhangoztatott gazdasági válság hullámai már összecsapnak felettünk.

Ha jól meggondoljuk, a világ egész gazdasági berendezkedésének célja az egyéni jólét és az összes népek erre irányuló testvéri munkálkodása lenne. A világháború szomoru 19. évfordulóján megállapítjuk, hogy a jólét elpusztult a csaták tüzeiben, az egymás iránti bizalommal együtt. Tizenkilencedik év, az ifjabb generáció talán nem is emlékszik a nagy világháborúra, de érzi a háború örök bűnét, a kölcsönös bizalom hiányát. Az egész világ újra állig fegyverben van felvertve és a szegény, kényeréért törtető emberek lelkében ott ég a vádoló kérdés: miért?! Vajjon miért! Diplomáták, politikusok, legyetek végre már emberek ti is és komolyan kérdezzétek meg önmagatokról is, hogy miért? Nem elég tanulság az, ami 19 év előtt történt? (—)

A gyermekek, mint segítő társak.

Igénybe vehetjük-e a gyermek segítségét a háztartásban? A gyermek egészségére nem lesz-e káros, ha kisebb dolgok elvégzését reábizuk? Ezek azok a kérdések, amelyekre egyszerűen igennel vagy nemmel nem lehet felelni. Mindenek előtt leszögezzük azt, hogy a gyermeki segítséget a házi munkálatoknál nem szabad annyira kihasználnunk, hogy abból a gyermek testi kimerülése álljon elő. A testi túlerőltetés a gyermek egészséges fejlődését nemcsak meggátolja, hanem sok esetben helyrehozhatatlan elcsenevészedést okoz. A gyermek előtt mindig játéknak kell feltűnnie a háztartásban való segédkezésnek. És tényleg az édesanyának mindég úgy kell ügyelnie, hogy ezek a gyermeki segédkezesek a játék karakterét el ne veszítsék. Mindég szórakoztató karaktert kell adnunk a gyermekek házi munkájának.

Igen komoly időkben élünk, az embernek minden erejét meg kell feszítenie, ha élni akarnak. Gyakran nem lehet ezekkel

elkerülni a gyermek elől, a munka és a kötelesség szava egy kicsit ma másként hangzik, mint régen, a régi, boldog, szép időkben. Nem lehet elkerülni azt, hogy az az édesanya, akinek a háztartáson kívül egyéb foglalkozása van, akarátán kívül gyermekét soha ne bizza meg oly házi munkálatok elvégzésével, amelyek a gyermeki erőt ki nem használják és a gyermeket ki nem fárasztják. Természetes, az édesanya maga tudja jobban, hogy mi nem árt a gyermekének. Helytelen az olyan nézet, amely azt tartja: A gyermek rosszul fogja elvégezni, tehát elvégezzem inkább magam, — vagy a gyermeknek csendesnek kell a munkát elvégezni, mert különben meg fogom büntetni. A első metódnál az anya saját magát bünteti meg és a másodikkal pedig a gyermekbe belepalántáljuk a munkától és dologtól való irtózatát. „Tenedek is szabad segítened és ha egy kis fáradságot veszel magadra, éppen úgy fogod csinálni mint az anyuka.” Ez felbreszti a gyermekben az önértéket és büszke lesz arra, hogy az édesanyának már ő is segíhet. De nem szabad a házi munkálatoknál való gyermeki segédkezesek részére szilárd és erős programot összeállítanunk. A gyermek így játszva is örömmel fog nekünk segédkezni, míg más gyermekekre nézve ugyanezen kis segédkezesek, kimerítő, fárasztó és idegölő munkálatok lesznek. A gyermek testi fejlettsége mellett, a hajlam vagy pedig az ellenszenv igen nagy szerepet játszanak a gyermek életében. Igen gyakran csakis alapos megfontolással vehetjük igénybe a gyermekünk munkáját a háztartásban. De hogy be kell őt vonnunk: az vitán felül áll, azonban mindég óvatosan, megerősítés nélkül, játékos módon. A gyermek segítségének óriási nevelő hatása van. A gyermek okos foglalkoztatása a háztartásban felér egy szűkebb tornagyakorlattal. A mi gyermekeink óráig ülnek az iskolában, óráig otthon az iskolafeladataik készítésénél, a pár tóra óra hetenként nem tudja pótolni a szükséges és hiányzó mozgást.

A gyermek otthoni foglalkoztatásának nagy nevelő hatása van. Igen korán megismeri a házi munkálatok helyes értékelését.

A gyermek így igen korán tisztában lesz azval, hogy a háztartás rendes, ügyes szép rendbentartásához szorgalom, kitartás, rendszertelenség és áldozatkészség kell. Tehát ő soha sem fogja egyszerű bagatelkérdésként a háztartásbeli munkálatokat elintézni és a háziasszony anyai tevékenységét mindég értékelni fogja tudni. Így ha felnőnek szorgalmas, becsületes, szorgalmas, dolgos embereké válnak és bátran s büszkén fogják elmondani: Nekünk igazán szép és napos volt a gyermekkorunk.

A gyümölcs minden étkezés főkölléke legyen.

Még tíz esztendő sem múlt el azóta, hogy az emberek sokféle okot találtak a friss gyümölcs élvezete ellen állást foglalni, mondván, sok gyümölcs élvezete az étvágyat ronítja, gyomorsavat idéz elő, a beleket megtámadja stb. Ha valaki gyógyviz-ivókurát használ, ennek időtartama alatt még az orvos is tiltotta őt a friss gyümölcs élvezetétől, mert állította a gyógyviz ásványos szervei a friss gyümölcs nem egyeznek meg. S ha egy, a friss gyümölcs élvezetéhez szokott páciens ivókurája alatt egyszerűen azért, mert még arra a gondolatra sem jött,

hogy ezt ne tegye, gyümölcsöt evett, akkor az illetőről úgy beszéltek, mint aki nek már biztosan meg is kell halnia. Tíz év előtt a friss gyümölcsnek egészséges ember által való élvezete is még valóságos fényűzés-számba ment. A gyümölcs legfeljebb mellék-ételnek, de semmiesetre általános tápanyagnak nem tekintették. Aki emésztését szabályozni szüksegesnek tartotta, inkább holmi pilulák s egyéb hashajtószerekhez nyúlt, mintsem, hogy elsősorban friss gyümölcssel próbálkozott volna meg baján segíteni.

Ezek a felfogások és elvek azonban alapjában teljesen megváltoztak. A vegetariánizmus-mozgalom világszerte való propagálásának, nemkülömben számos lelkes sportoló által, akik kiváló bajnok teljesítményük sikereit az általuk ápolott sok friss gyümölcs élvezetének tulajdonították, köszönhető, hogy a gyümölcs mint legesetésebb és emellett kiadós tápszert végre a nagy tömegekhez is tört utat magának. Nagyban hozzájárult ehhez a Vitamin felfedezése s kiváló értékességének felismerése is. Természetesen hogy mint sok új felfedezés esetében megtörténni szokott, itt is nézet és véleményeltérések merültek fel, különösen a kizárólagos „nyerskoszt”-nak propagálói bizonyos tévnapokat hirdettek, amelyek felett az emberiség azonban rövidesen ismét napirendre tért. A friss gyümölcsnek kiváló táptértéklen ma már általánosan elismert s megdöbbenetlenné tényként áll előttünk. Sőt a gyümölcs mint gyögszert is megtalálta méltó helyét.

Ki merészkedett volna még ezelőtt 20 esztendővel a fiatal anyának kisdéje táplálására gyümölcsöt ajánlani. Ma ez is már tulhaladott álláspont. Ma már szopós korában aggodalom nélkül szoktatják a kisdéjét a gyümölcs élvezetére s ez marad aztán az egészséges gyermek állandó főtápláléka. A gyümölcs, vagy lé alakjában kerül másik edelbe, vagy pedig mint önálló s szomjúságot csillapító ital adatik. A gyümölcs a modern gyógyászatban is — mint már fentebb említve lett — méltó helyét találta meg, különösen lázas gyermekeknel vagy bizonyos

gyermekbetegségek eseteiben, amelyek a Vitamin hiányára vezethetők vissza, ugyyszóval egyedülálló gyógyhatása szerepet tölt be. Így a friss gyümölcs a Rachitis elleni védekezésben is nagy segítségére van a gyógytudományoknak. Nemcsak a Gerson-diétában amely bizonyos bór- és csontbetegségek eseteiben rendeltek el, hanem az ischiás, köszvény, fejfájás, továbbá a különféle anyagcsere bajok eseteiben is a friss gyümölcs élvezete kiütő gyógyhatásúnak bizonyult. A furunkulózus betegségeknél is a vegetáris táplálkozási étrendnek alkalmi bekapcsolása mellett sok friss gyümölcsnek élvezete által szinte kitűnő gyogyeredmények értek el. Általánosan elismert tény, hogy a magas vérnyomásban szenvedőknél a kiadós mennyiségű gyümölcséveget ugyancsak jóhatással van; a beteges elhízás (elhajásodás) esetében is bizonyos gyümölcsnapoknak az étrendbe való bekapcsolása által, amely napokon a páciens kizárólag bizonyos mennyiségű gyümölcssel táplálkozik, eredményesen elenyosulyozatik.

Meg kell azonban itt jegyeznünk, hogy az ember táplálkozásának megszokott módjától egy másik táplálkozási módra való áttérése mint pl. a tisztán csak a „növénykoszt”-ra való áttérése az emberi szervezetre, de különösen a szívre bizonyos befolyással van, miért is az ilyen kuráknak, nevezetesen az elhízások eseteiben, amídon az ember szívének működése amúgy is többé-kevésbé abnormális, sohasem szabad magát orvossal való megtanacskozás nélkül alávetni.

Legujabban még az oly gyakori s annyira rettegett csecsemőhasmenés leküzdése céljából a beteg gyermeknek 24 órán át csak reszelt, de nem édesített friss alma adatik, azonban ezen gyögmód alkalmazása is feltétlenül orvossal tanácskozandó meg.

Mindenesetre gyermekeink egészségére érdekében ajánlatos a friss gyümölcsöt állandóan étlapunk élére jegyezni s megszívlelendő jelszavunk legyen: A gyümölcs minden étkezés főkélléke legyen.

Őn is jár weekendre, asszonyom?

Ugyebár, Nagyságos Asszonyom is hódol ennek a kétségkívül egészséges divatnak, hogy megüldesse a gyerekek egész héten át porosodó tüdejét az ózónillatu természet hús furdójében és gyönyörködje a mi kedves Garamvölgyünk remek panorámájában. Mert ha igen, akkor volna egy-két megjegyzésem önhöz.

Engedje meg, hogy egy kis esettel kezdjem, amelynek a multkor magam is csendes szemlélője voltam.

Egy ismerős familia meghívott egy ilyen hétvégi kirándulásra. Indulás: hajnali öt óraker, érkezés: amikor kedvünk tartja. A familia állott: egy feleségből, két gyerekből, az asszony édesanyjából és — no igen — a férjből. A férj foglalkozásra nézve mondjuk tisztviselő, sulya ötven kilón alu, kora negyvenen felü. Vézna, cvikkeres, hajtott-hátu kis igazlóva az életnek. A feleség egy fejlel magasabb nála, délcse, középsúlyu hólyg, a nehezsulyt az anyós képviselte, terebelyes természetével egy csodatápszert plakátjára kívánkozva modelül.

Már a hajnal rózsás fénye csókolgatta a háztetők peremét, amikor megérkeztem a találkozó helyre és kerestem a kedves familiát. Végre megpillantottam egy duzzadt hátizsákok, két esernyő, három-négy felöltőt, egy tábori székét, két thermost és mindezen dolgok tövében az ismerős családot.

A férjt egyelőre még nem láttam. Ő: egyáltalán nem vettem észre, csupán a felsorolt hegnagyságu kirándulási kellékek ide-oda ringásából következtettem, hogy azoknak valami élelcyben kell végződniek. Hirtelen végignéztam a társaság tagjain és egyszerü levonás után megállapítottam, hogy mindezen holmik a férj hátán foglalnak helyet.

Ójaléptem a cök-móktoronyhoz és üdvözöltem a toronyört. Ráműlten pilogott a cvikkere mögül és orrahegyén csipős hajnali levegő ellenére is vastag veritékcspepek gyöngyöztek. Szent Isten! Mi lesz ebből a szegény emberből délig!

Léva története a XVII. században

Irtá: HAICZL KÁLMÁN dr.
IX.

A Regenzburgban tartott haditanács a háboru mellett döntött és három hadsereg szervezését határozta el. A Montecuccoli által vezérelt fősereg azonban tetlenül vesztgelt, míg a déli hadseregnél Zrinyi Miklós, az északnál Wesselényi nádor a hadműveletek megkezdését sürgették.

A nádor már 1664. február 24-én kiadott patensében elrendelte, hogy „senki ezután, semmi lett uttal, semmi szén és praetextus alatt ne meriszeljen semminni ilist a pogánnak sehova bevinni. Megparancsoltuk minden kapitányoknak, hadnagyoznak és más vitézlő rendeknek, hogy felült szemmel vigyázzanak ezután reátok s akit rajta írnek, minden portékájuktól, ruhájuktól megfosszák és szemlelben megragadván hozzák előnkbe őket, elhitésétek magatokkal, valakit az illen pogánnak kedveskedő istentelen gonosz cselekedeten tapasztalunk, minden tekintet nélkül, okvetlen karóba vonatjuk, különben se cselekedjétek”. (Szerémi. 169.) Február 29-én pedig nemesi felkelést rendelt el. (U. ott. 169-171.)

Eleinte csak Nyitra visszavételét terveztek, de a nádor az északi sereg létszámának felemelését és Érsekújvár visszavételét is kérte a császártól. Az előkészületek azonban igen soká tartottak és mire de Souches tábornagya seregével apríl 15-én Nyitra alá ért, 10,000 főnél többel nem rendelkezett. Az ostrom már 17-én kezdett, de minthogy az ostromágyuk csak 27-én érkeztek meg, a részlövés is csak ekkor kezdődhetett meg. Május 3-án a várat a törökök feladták.

Mikor a nagyvezér Nyitra ostromáról értesült, apr. 17—26-a közt a közetkező rendeletet küldte Kásim pasa jenői beglerbéghöz: „Mivel a hitetlenek Nyitrát megrohanták, ejaletje összes katonájával azonnal keljen utra s éjjel-nappal menetelve, vegye fel a Budán tartózkodó csapatokat, lépjen érintkezésbe az egri és váradi beglerbégekkel, továbbá Ahmed jali-agával, a tatárok basbugjával, azután siessen Ujvárra s vessse magát a vár védőjének, Hüsein vezir-pasa budai beglerbégnak rendelkezésé alá.” Ugyanezt a rendeletet kapták Mehmed pasa váradi és az egri beglerbé is. (Levél. közl. 1929. 76.) E csapatok Nyitra felmentésére, ugyan későn érkeztek, de a további hadjáratban már résztvettek.

De Souches ugyanis, miután Nyitrát hamarosan kijavította, felszerelte és 700 főnyi őrséggel megszállotta, némi késedelem után Léva felé indult. Május 9-én már Garamszentbenedekben volt, mint azt Balogh Miklós prefektus e napon irt levelében a káptalannak jelenti: „Az ide való haszontalan németeknek barom kevánságokról bővebben informálni fogja Nok és gklg Korompay Uram. Léva alá mindenestul takarodot ma az egész tábor, voltaképen hosza keszzenek volna a dologhoz, de a nagy sörö eső a kinek egész nap szünetem uem volt, szent szandiokat impediálta.” (Esztér. kapt. Itár. capsa 17, 13. 18.) Tolmácsnál a Garamon átkelt; minthogy azonban az esőzések nemcsak a közlekedést nehezítették meg, hanem Léva várának megközelítését is — a körülötte levő mocsarak miatt — lehetetlenné tették, de Souches seregével Bakabánya felé indult.

Ezalatt Kucskus Mehemed pasa váradi beglerbégh mintegy 15000 főnyi sereggel Léva felmentésére sietett. De Souches erről értesülven, elhatározta, hogy Nyitra felé visszavonul, hogy Heister altábornagynak a Vág felé közeledő hadtestével egyesülhessen. Mikor azonban a Garamhoz ér, a hidat lerombolva találja s a Garam jobb partján a váradi pasa serege áll. Utóvédjét tehát a Garamnál hagyva megfordul és Bakabányán át Zsarnócza felé tart, hogy ott a Garamon átkelven, a harcot réa kedvezőbb terepen folygve. A pasa a császári sereg elvonulását csak későn vette észre, nem maradt tehát egybe hátra, mint hogy maga is Zsarnócza felé siessen, ahová május 16-án érkezett, de Souches átkelését a Garamon már meg nem akadályozhatta. A császáriakat megtámadta, de a szük völgyben, ahol a törökök erejüket ki nem fejtették, a császáriak kedvező terephelyzetükből a tamadást mindannyiszor visszaverték s a utolsó rohammal maga a pasa is elesett. Erre a császáriak támadtak s a már visszavonuló törököket a Garamnak kergették. Az ütközet után a törökök, akiket a könnyü magyar lovasság tovább üldözött, bosszujokban az összes utbaeső falvakat, köztük Ujbánya városát is felgyújtották, kirabolták és Esztergomba meg Érsekújvárba viszszavonultak.

De Souches seregével Sz. Kereszt táján vesztgelt, mert a haditanács csak június első napjaiban adta ki a rendeletet, hogy Heister hadtestével egyesítve újból Léva ellen induljon. Június 5-én tehát elindul Sz. Keresztről s még aznap Ujbányára, 6-án pedig Garamszentbenedekbe érkezik, ahol a réteken táborút. De Souches maga a vármonostorba szállott meg, ahová aznap a nádor külön megbiza-

A feleség egészen természetesnek vette, hogy az egész weekend kellékárát az ura cipelje és a gyerekek — 10—12 éves élet-erős kamaszok — semmi hajlandóságot nem árultak el, hogy apjuknak segítsenek. Sőt, amikor a szegény apa a vonatra való felkapaszkodáskor az egyik fiu kezébe akarta nyomni a kabátokat, a feleség szemrehányóan rászólt, hogy „ugyan Jenő, csak nem terheled meg azt a gyereket!” Közben pedig ahogy felszemelem letakálhattam, az a „gyerek” félkezével a földhöz tudta volna kenni az édesapjához hasonló embert is.

Kint az erdőben aztán igen sok kiránduló családot láttam és megfigyeltem, hogy legtöbbször a családapa képviselte a teherhordó állatot, a mecklenburgerek közműveltség szünye és izmos lába nélkül. Ilyenkor aztán a papa az, akin az egész társaság mulat; ő akar minden vendégelőbe bemenni, ő nézi legszívesebben a tisztások úde gypét, amelyen végig heveredni oly isteni gyönyörűség lenne, ha az életvidor, ényűhetetlen gyermekek nem hejszólnak újabb és újabb távlatok felé; ő az, aki mindig leghátul cammog és ő az, aki délután hatkor már haza szeretne menni és végigvágódni a hűs szoba csalogató pamlagán.

Ezekután pedig, igen tisztelt Nagyságos Asszonyom, ha csodálkozom azon, ha néhány hét múlva kedves férjeura holmi igazgatósági ülésekre, vagy különmunkákra, avagy üzleti megbeszélésekre való hivatkozással menti ki magát a vasárnap „pihenés” mindennél súlyosabb kötelezettsége alól. És ne csodálkozom azon, ha a kávéház elcsenevezett disznóvénnyek egyetlen poros levelét többre fogja becsülni, mint az egész ugynevezett természetet.

De azt találja hinni, Asszonyom, hogy férjeura a cipelendő kilók számától és a fázrasztó gyaloglástól riad meg, akkor nagyon téved.

Mert a férfi, ha az „erősebb nem” dicsőítő jelző iránt való fogékonyága a házaéletben el is tompult volna, maradék büszkeségével bátran fog tekinteni a súlyos feladatok meg-

oldása elé. Minél gyengébb valaki, annál inkább szeretne erősebbnek látszani.

De minden valamire való férfiember irtózik az olyan munkától, amit az évezredek szokásos a nők reszoritójába utaltak.

Rézemről szívesen végighuzok egy stráfszekeret lényes nappal a Fő-úton, ami pedig polgári rendbe való tartozásom miatt nem lenne minden feltűnés nélkül, de nem vagyok hajlandó egy női retikült kólatni az utcán; egy kiránduláson viszem a hátizsákot, még ha egy fél borju is van belesomogolva, de nem viszem a kis bébi gumindrágóját és az anyósom tructollas kalapját; hajlandó vagyok egy bőrdobban fémháza élelmiszert cipelni, de nem vagyok hajlandó, egy kis füles kosárban három száz turócsuszát a karomra venni. Tehát nem a munkától irtózom s nem a hegymászástól, hanem egyszerűen attól a feladattól, ami tipikusan női és amely feladatnak a férfivel való elvégzése az álcápolás által forgalombahozott „papucs” jelzőt illesztheti büszke férjuri rangom mellé.

Mélyen tisztelt Asszonyom, ha ön azt akarja, hogy a héltévi tüzöszellőztető ceremóniákon kedves férje ne egy kávéház teraszán kaláberrezen a kókkadt művirágok satnya árnyékában, tegye lehetővé neki, hogy testileg-lelkileg felfrissülhessen ezeken a kirándulásokon. Ne tegye őt rabbá pusztán azon a címen, hogy ő férfi és így minden munkát elvégezhet. Ha már ön a nők egyenjogúságára és felszabadultságára való hivatkozással bokorugró szoknyán, avagy ferdinadrágban gyujt rá egy kecses cigarettára a Garam-völgy árnyas útjain, ne csak a férfi jogait, hanem kötelességeit is vállalja magára, legalább is azon a téren, ami ugyanis női kötelesség lenne. Higgye meg, csak ön látja kárát, ha az udvariaságra és előzékenységre ítél férfi rendet női munkára kárhoztatja.

Egy amerikai magazin körkérdezt intézett nőívolvához, hogy határozzák meg a férjrel való bánásmód tizparancsolatát. A nyertes az első parancsolatot így fogalmazta meg:

„Ne végeztesd a férfivel női munkát, még akkor sem, ha erre ő maga vállalkozik.”

Remélem, hogy a legközelebbi kirándulásokon visszaállítja a férji méltóságot és akkor nem lesz szerencsénk látni kedves urát vasárnap délután, amint egy földelt alsó-partiban küzd az abszolúttal, hanem az abszolút ön fogja nyújtani neki: az abszolút földülést, az abszolút tudóffüldöt kedves és vidám családi körben.

Tehát: abszolút jó mulatást vasárnapra!
(De nehegy megkontrazza ezt az abszolútot, Asszonyom, a kis bébi gumindrágójával.)

Minek kell a pénz?

Egy amerikai lapban olvassuk az alábbi felette tanulságos és valóban megtörténtnek jelzett esetet. Százpercentes amerikai történet ez.

„Egy uriember beállít egy a közép-sztály részére szolgáló szállóba, szobát kér. Felkeresi a szálló tulajdonosát és így szól: — Néhány fontos dolgot kell elintéznem a városban. Nem szeretnék sok pénzzel szaladgálni, miértis megkérem, őrizze meg ezt az ötszázdolláros és átad a hoteliernek egy vadonatúli ötszáz dolláros.

— Ó kérem, szívesen . . . válaszol a pénzt átvéve, a hotelier.

Mister Withe, a mi uriembertünk elköszön. Amerikában is vagyonszámba megy ma egy ötszázdolláros. A hotelier gondosan a tárcájába teszi a bankót és elteszi a szive fölé a tárcát.

A hotelier más földjén építette a szállóját s beállít ez ötszáz dollárossal a föld tulajdonosához és leszurkolja a tekebért. Fizet az ötszáz dollárossal, amit a vendégétől megörzésre kapott. A hotel telkenek tulajdonosa is a szállóban lakott.

Amint a szállótulajdonos kitette a lábát a lakásból, a telektulajdonos liften felrohan a 13-ik emeletre s fefizeti a frissen kapott ötszáz dolláros az ügyvédjének, aki évek hosszú sora óta vár egy számlája kiegyenlítésére.

tásában Koháry István báró vicegenerális is megérkezett. A magyar csapatok is Nógrád és Zólyommegyéből, úgy szintén a korponaiak is összegyűltek és Macskarév alatt Tolmácsnál ütöttek táborn. (Bludovics János prefektus jelentése a káptalanhoz jun. 6-án. Eszterg. kápt. lt. Caps. Eccl. 13. f. 8. 1.)

A keresztény sereg junius 9-én ért Léva alá s azonnal a város ostromához látott. 12-én a várost elfoglalták és 13-án a vár elleni rohamra készültek. A 800—1000 főnyi várórség azonban látva a védelem hiábavalóságát, a várat még aznap feladta. 14-én a felmentő sereg bevonult.

A vár feladásának föltételei a következők voltak: 1) Minden ingóságukkal, asszonyaikkal, gyermekeikkel szabadon elvonulhatnak — s a várba a német katonákat beeresztik. 2) A várból levő élelmiszert és hadi felszerelést elvinni vagy megrongálni nem szabad. 3) A foglyok benn maradnak. 4) Három eszázári biztos bocsátandó a várba, akik azt leltározni fogják. 5) Az asszonyok, gyermekek és a házi felszerelés elszállítására 50 szekert kapnak 4—4 lóval, ezek biztos helyre szállítsák őket. 6) Két előkelő tisztjük maradjon vissza kezes gyanánt mindaddig, amíg a szekerek vissza nem érkeznek.

Junius 13-án reggel a 800 főből álló helyőrség Esztergom felé tartott és 500 lovas kísérté Párkányig.

A várból 200 mázsa puskaport, 200 mázsa kanócot, 300 mázsa ólom és vasgolyót, 4 mázsa kősort, 1500 mérő gabonát és lisztet, 19 kisebb-nagyobb ágyut találtak. (Ortelius II. 327.)

De Souches a várat kijavította, elegendő számu őrséggel és minden jószággal bőven ellátta és a vár parancsnokságát Neumuth Joachimra bízta.

Léva visszafoglalásának honoráriuma gyanánt a bányavárosok, de Souches tábornagynak 500 tallért küldtek. (Matunák. Zdejin stb. 413.)

De Souches ezután Nógrád visszavételére gondolt, de miután a főszereg Magyaróvárról a Mura mellé ment, a haditanács — hogy Bécs és Ausztria fedezetlenül ne maradjanak — őt seregével a Vág mellé rendelte vissza.

A török — természetesen — ezt az időt nem téltésben töltötte. Ali esztergomi pasa egyesülve Ghika oláh vajda seregével és a budai, egri s érsekújvári csapatokkal, 25—30.000 főnyi seregével megindult, hogy Lévat s utána Nyitrát visszafoglalja. Lévat meg is szállotta. De Souches, aki Nagyszombatban tartózkodott, a

császár rendelkezésére azonnal a galgóczi táborba ment, hogy seregét szervezze.

Julius 15-én már 12.000 főnyi sereg állott rendelkezésére; mire a Koháry István báró vezetése alatt álló, részben brandenburgi nehé, részben magyar könnyű lovasságból álló elővédet még aznap Nyitrának indította, míg maga a sereg zömével másnap indult és érkezett ugyanoda. A sereget a Heister altábornagy alatt álló gyalogság, továbbá a Caprara, Zeiss, Granier-ezredek, Balassa Bálint gróf magyar csapata, Joaneli két százada, brandenburgu dragoonyosok és száz gyalogság alkotta.

De Souches 17-én átkelt a Nyitra folyón és Garamszentbenedek felé menetelve attól egy mérföldnyire töltte az éjjelt. 18-án folytatta útját Garamszentbenedek felé s utközben tudta meg, hogy Koháry Kovácsi tájékán a Garamon átkelt és a mintegy 1000 főnyi tatár csapatát már összeitkőztött és hogy a török sereg a Garam bal partján a Garamszentbenedek és Léva között elterülő magaslatokat foglalta el. Souches tehát Heister altábornagyot Koháry támogatására küldte a brandenburgi gyalogsokkal és 6 lovas századdal, maga pedig gyorsított menetben Garamszentbenedek felé sietett.

Mihelyt a tatárok a keresztény seregnek e mozdulatát észrevették, futásnak eredtek. Koháry húszerjait utánuk. Miként a garamszentbenedeki várnagy július 20-án a nádornak jelenti, a húszerök még a Garam közepén is kaszabolták őket. Kohárynak vesztesége 30 húszer, a tatároké azonban a 80-at meghaladta.

De Souches aznap délben ért Garamszentbenedekbe s a lévaiaknak ágyulövésekkel adta tudtukra, hogy felmentésükre megérkezett. Néhány ezer török erre a garamszöllősi dombokról a garamszentbenedeki és Kovácsi rétekre jött által, ezeket azonban visszazsörtitották és sok lovat szedtek el tőlük. Éjjel a Garamszentbenedek és Kovácsi közt elterült s a mai napig „Festung“-nak nevezett fensíkon és réten ütött táborn, hevenyében felhánt négy redout által fedezvén hadállását, amelyek mindegyikébe négy ágyut állítottak.

A magyar könnyű lovasság az ellenség hadállásait még az éj folyamán kikémlelte. Eszerint — ezt különben maga de Souches is láthatta — a törökök a magaslatokon három csoportban táboroztak. Számukat 30—40.000 főre becsülték.

KÜLÖNFÉLÉK

Az ügyvéd fogja a kapott ötszáz dollárt, felvonón felviteli magát a 18-ik emeletre és fizet a szabójának, aki már tíz éve vár türellemmel az ügyvéd fizetésére. — A többi legközelebb s biccentve távozik az ügyvéd a szabó műhelyéből.

A szabó rohan a felvonóhoz s most lefelé fut a lift. Amint leér a földszintre, rácsap a hotelier: — Mi lesz a bérrel?

Mire a szabó előkotorássza zsebéből a már többszörösen összehajtogatott ötszáz dolláros és leteszi az ámuló hotelier elé.

Éjjel 11-kor hazatért mister Withe! — Kérem a bankomat, — szólít ásitozva a hotelierhez, mire az átnyújtja a közben kivásalt bankót lakójának.

— Mondja nem tűnt fel önnek valami ennél a bankónál? — kérdi Withe úr a hoteliert

— Nem. Mi tűnhetett volna fel? — kérdi a szállós.

— Hát csak az, hogy ez az ötszáz dolláros afféle színházi kellék, értéktelen holmi — választotta kuncugva White úr.

— Hát akkor minek adta ide oly nagy fontoskodással megőrzésre, ha mit sem ér? — kíváncskodott a szállós.

A vendég elnevette magát: — hát csak azért, mert valami bolond szerencsére számítottam, hogy talán kicserélik s kapok helyette egy valódi bankót.

*

A hotelier visszaadta nagy mosolygva a papírdarabot a vendégnek. Közben azonban ezzel az értéktelen papírronggyal történt valami. Megtette az utját és adósságokat egyenlített vele a szálló tulajdonosa, a telek tulajdonosa ügyvédjét elégitette ki, az ügyvéd a szabó számláját rendezte s a szabó lerögzte vele a műhelye bérét... Ezek után kérdés: minek a pénz?

VIDÉKI NYÁR . . .

A nap tüzes nyelvével végig nyaldossa most az egész vidéket. Az ember és a többi állat lamkadán lojgatja a nyelvét egy kis enyhülés után.

De az éjszakák mások voltak. A csuda Hold meglebáncolta a kertünket: csuda virágok énekeltek és a kutyák is szerelmes szonettekét ugattak a hűs villák ölében. Ezek az éjszakák csudaszermesek voltak. Egy nagy ezüst csók volt az éjszaka fent a szőlőhegyekben. A Hold csókolta a vén dífja alatt, a lányka bágyadtan omlott a hold ezüstös karjaiba és a legény némán szitta magába ezt a csudacsókolást. Igen a héten nálunk volt a Szent-Hold! Szent-Dávid pedig Kati néniénél pengette a fűszeres gitárt, miattal csudakancsókából csudabort szitunk magunkba. És csoda történt! Jó öreg Orbán, már nem áll mogorván a régi helyén, most elköltözött az öreg Orbánkába, merthogy ott kedvévelobb a gazda... A régi gazdájá állandólag kálomista volt és kálomistának nem illik övni a szőlőjét századok óta. Ő még milyen csiklándásokat susogott a Hold, amint ezüstösen átnevetett a lombok között...

De most a Nap az Ur. Ostora vége seikrázó seyekkel van kiverve. És megpatogtatja a házak felett, mint az Ursten csudakocsisa. A csorda, a nyáj: az ember pedig kiömlök az utakra és hömpölyög merre csúgok a víz. A víz! Az áldott csiklándozó huncut víz, a bizsesztó, a megnyugtató víz, melynek támogatása most edesebb, mint az edesebbnél edesebb... Micsoda kacagásokat csal ki a víz. A sziből buybörököl ki a kacagás, mint a forrás a mélyből. Mennyi örömet, mennyi hangot, mennyi színt csal ki a víz még most is, a gazdasági válság közepette. Eh! Oda se neki; ugorjunk fejést a Perec csudavizébe.

L. M.

— Az árvaházat tenntartó Lévai Nőegylet folyó hó 17-én (csütörtökön) délután 5 órakor az árvaház tanácstermében választmányi ülést tart. Tekintettel arra, hogy több fontos dolog kerül tárgyalásra, kérem a választmány tagjait, hogy minél nagyobb számban jelenjenek meg. Mghívó külön nem lett kibocsátva. Ateleköl.

— Városi közgyűlés. Léva város képviselőtestülete csütörtökön rendkívüli közgyűlést tartott Antal Gyula városbíró vezetésével. A közgyűlés a Vigadóban szükségessé vált villamosági munkálatokra beérkező pályázatokkal foglalkozott. A beérkezett öt ajánlat közül négyet lévai cégek adtak be, a legolcsóbb ajánlattevő pedig a pozsonyi Siemens-művek volt, mintegy 35 százalékkal. Hosszu vita után a közgyűlés elhatározta, hogy a pályázatok fölött ezalkalmalmal nem dönt, hanem bevárja az országos hivatal által kiküldendő szakértőt és annak a véleményétől teszi függővé további állásfoglalását. Az előadó ezután bejelentette, hogy az állami polgári iskolában a magyar növendékek száma megkivánja, hogy amint a múlt tanévben a magyar párhuzamos osztályból kettő volt: a) és b) osztály, így a jövő tanévben szintén két párhuzamos magyar osztályt kell létesíteni a II. osztályban is, amelynek dologi kiadásai a várost terhelik. A szükséges intézkedések megtételéhez a közgyűlés hozzájárult. A közgyűlés illetőségi ügyeket is tárgyalta.

— A nyitrai Pribina-ünnepeken Léva is képviselteti magát. A nyitrai első keresztény templom építésének 1100. évfordulója alkalmából — amint az közudomású — nagyszabású ünnepeket rendeznek Nyitra n. hó 12—16 között. Az ünnepeken a kormány több miniszterrel, az egyház pedig több püspökkel képviselteti magát. 15-én, a magyar hívők részére a boldogasszonyi bucsun dr. Okánik Lajos pozsonyi plebános úr a magyar szentbeszédet, a pontifikális szentmisét pedig Hond Ágoston Lengyelország primása fogja végezni. A nyitrai ünnepeken Léva város hatósága küldöttséggel képviselteti magát. Az ünnepek során 14-én a szlovenszko községek és városok szövetsége is közgyűlést fog tartani, amelyen Léva város részéről Antal Gyula városbíró vezetésével küldöttség vesz részt. A Pribina ünnepeken a lévai járás is képviselteti magát, a járás küldöttségét dr. Zsófia András kerületi főnök vezeti. Itt említjük meg, hogy Hond Ágoston érsek, Lengyelország primása az ünnepek után meglátogatja Gramszentbenedekben a szalézianus rendházat. Ugyanis a lengyel primás maga is szalézianus szerzetesből emelkedett fel a magas egyházi méltóságra.

— Ma filléres magyar művészet lesz Léván. A kassai Iván-féle magyar színtársulat egyará művésze életrevaló ötlettel megvalósította a filléres magyar művészeteket és szlovenszko nyári körútjuk során a közönség mindenfelé lelkes szeretettel fogadja a nálunk is előnyösen ismert his gárdát, amely a hitendő komikából, Szigethy Irénből, a Léván nagy népszerűségnek örvendő Vágó Arthur, Varga Béla és Farkas Pali pompás komikus-triászából áll, akiknek játékában rég volt alkalomunk gyönyörködni. Ezeket kívül a művészgárda tagjai még, Vágóné, Szentiványi István, Csepregi Emma, Lengyel István és Rajnai Jenő, akiket Vágóné kivételével már régóta ismer a lévai színházi közönség. A művészgárda az Orient Kino helyiségében ma, vasárnap d. u. 4 és este 6 órákor rendez egy-egy vidám műsoro előadást, melynek során Török Rzsó, Nóty Károly, Békffy László és Vadnay humoros egyfelvonásosot adják elő d. u. 2 től 5 K-ig és este 4-10 K-ig menő olesó helyárok mellett. Jegyek elővételben az Orient pteztáránál. Közönségünk bizonyára meleg támogatásban fogja részesíteni az előadásokat.

— A lengyel oserkészek üdvözlöte a lévalaknak. Beszámoltunk a gödöllői jamboreera Léván keresztül vonuló lengyel cserkészekről. Amint most az egyik vidéki

laptársunk írja, Párkányban a lengyelek a legnagyobb elragadtatással beszéltek a lévai fogadtatásról és vendéglátásról és azt kérdezték, hogy miért olyan szivesek a magyarok? Az esztergomi fogadtatást a nagy eső elrontotta. A lengyeleket az esztergomi bazilika és kincstára a legnagyobb ámulattal töltötte el. A csapat Szobieszy János lengyel király emléktáblájánál Esztergomban elénekelte a lengyel himnuszt, így áldozott a törökverő hős nagy király emlékének. A lengyel cserkészek a gödöllői táborban sem feledkeztek meg Léváról, mert nagy meglepetésünkre, a lengyel sást és a magyar mitológia csodaszarvasát ábrázoló jamboree-levelezőlapot hozott szerkesztőségünk címére a posta, amelyen magyar nyelven küldenek üdvözlöt és jelentik, hogy nagyszerűen érzik magukat. Csuvaj!

— A magyar könyvtár tanácsa ismételtlen felhívja a tagokat, hogy a kint levő könyvetek a nyári szünetben folyó rendezési munkák miatt haladéktalanul szállítsa be a könyvtár helyiségébe. A könyvtáros órai napoként délelőtt 9—11 óra közt. A könyvtárszűnet előrelátólag szeptember 22-ig tart.

— A Lévai Pérfi Mária Kongregáció augusztus 15-én (kedden) Nagybölgasszony ünnepe, este 8 órakor a Piarista rendház kertjében, kedvezőtlen idő esetén a Keresztény Munka E yletben Barsi u. 15 sz. színelőadást rendez. Színe kerül K. Papp: Uri szokas c. 3 felv. vigjátéka. Balespi dij: I. hely 5, II. hely 3 K.

— A Lévai Keresztény Munkás Egyesület műkedvelői közkívánatra 13-án, vasárnap este 8 órakor az egyesület helyiségében ujból megismétlik nagysikerű színelőadásukat: A legnagyobb hatalom c. énekes népszínművet. Beleptíj tetszés szerint.

— Eljegyzés. Ondrejka Ilonka és Ogonás Kálmán helybeli polgári iskolai szaktanító augusztus hó 6-án tartották eljegyzésüket Ujbarson. (M. k. é. h.)

— Házasság. Dr. Horny Miklós Zsliczovec és Balog Kató Levice r. hó 10-én házasságot kötöttek. (Minden külön értesítés helyett.)

— Halálozások. Szathmáry Kázmér ny. postafőtiszt 84 éves korában elhunyt. A megboldogultban Szathmáry Miklós, a szlovák biztosító titkára edesatját gyászolja. Az elhunyt több évizede elölt a lévai postahivatal vezetője volt s pár év előtt költözött Lévára. A család a következő gyászjelentést bocsájította ki. Öv. Szathmáry Kázmérné sz. Lechner Mária a maga és az alulírottak nevében fájdalomtól megtört szívvel tudatják, hogy a legjobb férj, após és rokon Szathmáry Kázmér ny. postafőtiszt élete 84, házasságának 55. évében f. hó 7-én d. u. 5 órakor jobblétre szenderült. A drága halott földi maradványait f. hó 9-én d. u. 5 órakor helyezték örök nyugalomra a helybeli ref. sírkertben. Léva, 1933. évi aug. hó 8-án. Aldás és béke hamvaira! Ö. v. Sipeki Balás Istvánné sz. Szathmáry Margit, Burgics Vilmosné sz. Szathmáry Gizels, Maksa Bláné sz. Szathmáry Ella, Balogh Gaborné sz. Szathmáry Ánanka, Szathmáry Jenő, Szathmáry Béla, Szathmáry Miklós gyermekei. Öv. Szabó Eodréne sz. Szathmáry Piroksa huga. Burgics László és István, Kovács István unokai. Baracka Anna menyé. Burgics Vilmos, Maksa Béla, Balogh Gabor vejei. — Valasek István kuzrát és családját mely gyszab borítottá forrón szeretett kisleánykájuk, Bókének elhunyt. Temetés kedden délután 6 órakor volt nagy részvét mellett.

— Athelyezés. Sbo Ágoston jegyző, a lévai állami jegyzői hivataltól a pozsonyimegyei Oberu'er (Prievoz) községbe beosztott jegyzői minőségben athelyezték, helyébe Lévára Raskó István helyezték Alsógyőrdről.

— Reformatus Leánykonferencia Alsóvárán. A barsi reformatus egyházmege missziói bizottsága augusztus 24-én Alsóvárán leánykonferenciát tart a következő másorral. 8—9-ig biblia tanulmányozás csoportokban. 9—10-ig templomi áhitat. Kezdő ének: Jövel Szent Lélek Ur Isten. Közőnek: XC. Zsolta I. verse. Igét hirdet: Szabó S. Zsigmond bajkai ref. lelkész. Köz-

ének: Térj magadhoz drága Sion! 10 óraker
alakulása. 10—1/2-11-ig Szabó S. Zsigmondné
ref. lelkészne előadása: „Az édesanya Krisztus
szolgálatában” címen. 1/2-11-ig Holló
Gézáné ref. lelkészne előadása: „A református
édesanya nemzeti hivatása” címen.
11—1/2-12-ig Szabó Erzsébet pozbai ref. tanító
előadása: „Mit tehetünk egyházunkért?”
címen. 3—1/2-4-ig Vargha Emília kiskőrői ref.
tanító előadása: „Milyen legyek?” címen.
1/2-4-ig Végh Mária felsőzsecei ref. tanító
előadása: „Hozvan változtatja az Jézus
életünket?” címen. 4—1/2-5-ig Árki Maria előadása: „Diakonissza” címen. 5—6-ig Gyülekezeti ünnepély. Közéne: LXXXIX. Zsolta
I. verse. Bibliamagyarázatot tart: Konta
Károly kiskaljai ref. lelkész. Közéne: Mindig
velem Uram. CV. Zsolta. Az előadások után
hozzászólások. Az előadások között szavaltat
és énekszámok. Az egyházmegye területéről
mindazon református leány és nő testvéreink
szeretettel meghívattak, akik lelkük épülését,
egyházunk szolgálatát és az Istenország
terjesztését szívükön viselik.

— **Magyarországra való autóközlekedés megkönnyítése.** A kereskedelmi
miniszter beleegyezésével a magyarországi
pénzügyminiszter rendeletet adott ki, mely
szerint a csehszlovák autómobilok, amelyek
írásban lépik át a magyar határt, hogy azt
48 órán belül magyar teherrel megrakva új-
ból elhagyják, a vámtárat minden külön
kaució nélkül léphetik át. Ezeküvált a ma-
gyar pénzügyminiszter rendeletet adott ki
arra vonatkozólag, hogy személyautók is csak
nemzetközi hajtási engedéllyel és nemzet-
közi kocsiengedéllyel, tehát tryptik nélküli 10
napra szóló határátjárásal mehetnek át Ma-
gyarországra. Eddig Magyarországra csak egy
évre szóló tryptikkal lehetett menni. Ujjonnan
az Autóklub RCS egy hónapra szóló magyar-
országi tryptikát is ad ki, melynek ára 40 Kc.
Közlebbi információval a külföldre való utá-
záshoz szükséges iratok kiállítására egyedül
feljogosult Autóklub RCS bratislavai titkársá-
ga Zivnodom, Telefon 793. szolgá.

— **A középlekai tanulmányok reformját** 1930-ban kezdték meg a közép-
iskolák I. és II. osztályának új tanrendjére
vonatkozó rendelet kiadásával. Ebben a két
osztályban egyesítették a tantervet úgy,
hogy a diák csak a középiskola II. osztályá-
nak elvégzése után határozhatja el magát
arra, hogy milyen iskolatípust válassz további
tanulmányi számára. A reform további
szakaszait fokozatosan vitték keresztül. 1931-
ben a reálistólak és reform-reálgimnáziumok,
1932-ben a többi középiskola III. osztálya
és az összes középiskolák IV. osztálya
része adták ki a tanrendet. Ezzel a közép-
iskolák reformját, legalább is ideiglenesen
befejezték. Az iskolügyi minisztérium ren-
deletet adott ki, amely szerint a jövő (1933-
34-es) tanév kezdetével az új tanrend, va-
lamint az ujonnan kiadott tanterv a reálistólak
és a reformgimnáziumok V. osztályá-
ban és a rákövetkező években fokozatosan
az összes középiskolák többi osztályaiban is
életbe lép. A reform ideiglenes jellegét az a
rendelet szövegezi le, hogy az iskolügyi
minisztérium rendelkezései addig az időpon-
tig maradnak érvényben, amíg a tanterveket
véglegesen szabályozzák. A reálgimnáziumo-
kon és az u. n. magasabb reálgimnáziumo-
kon két évvel később zárják le a középisko-
lai reformot, mint a reálistólakok. Mivel a
reálistólak és a reform-reálgimnáziumok II.
osztályában 1930-ban kezdték meg a refor-
mot, a reform reálgimnáziumok legfelső osz-
tályában az 1936-37-es tanévben, a reálistólak
közéne az 1935-36-os tanévben fejezik be
a reformot.

— **Vasárnap is feladhatók a vasuti teherárutüldemények.** A vasutügyi
minisztérium most kibocsátott rendeletével
lehetővé tette, hogy az államvasutat vala-
mennyi vonalán vasárnapokon és ünnep-
napokon is lehessen teherárutüldeményeket
feladni s elrendelte a teherárutüldemények
nek vasárnapokon és ünnepnapokon való ki-
szolgáltatását is. Kivételt január 1. május 1.
október 28 és december 25 képez.

— **Autókrakélok az éjszakában.** Egyik olvasónk írja: Gyakran lehet az újsá-
gokban olvasni, hogy itt is, ott is két autó

összeütközött. A szerencsétlenség mindig éj-
jel történt. Nem tudtam megérteni eddig,
hogy mint lehet ennek megtörténni, ha mind
a két gépkocsi körültekintő és elővigyázatos
soffró vezető. Most, hogy a foglalkozásom
arra kényszerít, hogy gyakori autótúkat kell
tennem: rájöttem arra, hogy ezeknek a sze-
rencsétlenségeknél egyedüli okozója az au-
tótúkat lelkiismeretlenül vezető autókrakélok.
Mert vannak az életben ilyenek is. A napo-
ban egy rövid utam. Ipolságtól—Léváig há-
rommal is találkoztam. Az autók az éjsz-
kában erőse reflektorokkal mennek. Ha szem-
ben jön egy másik autók, az autövetzők jel-
zést adnak s az erős, vakító reflektort, gyen-
géből fénylve csereik fel, azért, hogy a szem-
ben jövő kocsi lássanak és a veszélyt el-
kerüljék. Az én három krakélerem azonban
nem így csinálja a dolgot. A reflektort nem
hogy tompítanak, de direkt erősítik és csak
a szemben jövő kocsi vezetőjének köszön-
hető, aki önmalmát el nem veszítve,
a kocsiját az út szélén leállította. A
legközelebbi revolvert hozok magammal a
keresztül lövöm az ilyen bitangok gummiját,
mondta bosszusan a soffróöm. S teljesen
igaza is van, mert az autóbrianták mást
nem is érdemelnek meg. — Ujabbán mi is
tapasztaltuk egyes gépkocsivezetők lelkiis-
meretlenségét. Orvosságnál ajánljuk, kérlel-
hetlenül tessék az illetékes rendőrségen fel-
jelenteni őket.

— **Utlevél helyett igazolványt kapnak a 15 éven aluli gyermekek Csehszlovákiában.** A belügyminisztérium
rendeletet adott ki, amelyek értelmében a
15 éven aluli gyermekeknek nincs szükségük
a jövőben utlevélre, hanem igazolványt
kapnak, amelyet az utlevélkiadásnál még
mindig szokásos formalitások nélkül rövid
utam adnak ki nekik a rendőrhátóságok. A
rendelet szerint a gyermekigazolványt a rend-
őrhátóság egyévi időtartamra állítja ki. Az
igazolvány meghosszabbítani nem lehet, azt
mindég újból állítják ki mindaddig, amíg a
gyermek nem töltötte be a 15 életévét. A
gyermekigazolványokat csak csehszlovák ál-
lampolgárok kaphatnak, külföldiek és honta-
lakok nem. Kivándorlók számára a gyer-
mekigazolvány nem érvényes. Olyan ható-
ságok, amelyek területén valamelyik kisebb-
ségnek kvalifikált százelektámsa van, az ál-
lamnyelven kívül e kisebbség nyelvén is ki-
kell állítani a gyermekigazolványokat.

— **Negyvenórás munkahét az állami munkáknál.** A cseh sajtó értesíté-
se szerint a belügyminisztérium a miniszter-
tanács beleegyezésével rendeletet, illetve utá-
sítást adott ki, amely szerint mindazok a cégek,
amelyek állami szállításra kaptak megbí-
zatást, meggyvenórás munkahétben kötelesek
dolgoztatni munkásikat. A belügyminis-
térium ezzel azt akarja elérni, hogy a vállalatok
nagyobb számú munkást foglalkoztassanak.

— **1933. dec. 31-ig szüneteltetik a osdődöket a gazdák ellen.** A 155 számú
kormányrendelet elrendelte, hogy 1933. decem-
ber 31-ig nem szabad a hitelezők indítvá-
nyára elrendelni a csődjeláras megindítását
olyan személyek vagyonára, akiknél a mező-
gazdasági termelés az egyetlen létfenntartási
forrás. A csődjeláras csak akkor szabad
megindítani, ha a hitelezők bérkövetelése
van, avagy olyan követelést érvényesít, amely
a rendelet életbelépése előtt keletkezett. A
bíróház köteles a csődindítvány fölötti dön-
tést 1933. december 31-ike utánra elhalasztani
és erről mindkét felet értesíteni.

— **Visszaszesség a népszaporulatban.**
A prágai statisztikai hivatal jelentése szerint
a népszaporulat ebben az esztendőben a
tavalyi szaporulatnak a felére csökkent. A
mult év első felében 27.946-an születtek, míg
az idén csak 13.417-en. A népszaporulat
ilyen nagy arányú csökkenése csak 1922-ben
történt. A születések számának katasztrófális
visszaszesség elsősorban a gazdasági válság-
nak kell tulajdonítani. A házasságkötések
száma szintén jelentősen csökkent. Ennek
az évek első felében minden ezer lakosra
7.51 házasság esett, míg a mult évben ezzel
szemben az arány minden ezer lakosra 8.59
házasságul tett ki.

— **Minden újszülöttről egészségügyi nyilvántartás készül.** A Csekk Slovo
közölte szerint az egészségügyi minisztérium
törvényjavaslatot készít elő, amely azt a célt
szolgálja, hogy a gyermekek egészségügyi
állapotát születésétől kezdve egészen felnőtt
koráig állandóan nyilvántartsák. Minden új-
szülöttről kartotékot állítanak fel, melyen a
gyermek egészségében beálló változásokat
feljegyzik. Ezzel az iskolorvosok munkáját
könnyítik meg. A nyilvántartásoknak a gyer-
mek pályaválasztása, a katonai sorozások és
a szociális biztosításba való belépés szem-
pontjából is jelentősége lesz a terv szerint.

— **Mi tekintendő a nvugdijasznál kereseti fődvedelemnek a 288—1924 és a 204—1932. számú törvények értelmében.**
A legfelsőbb közigazgatási bíróság egyik hatá-
ározatában (1926. nov. 23-án kelt 24149. sz.)
foglalkozott ezen kérdéssel és kijelentette,
hogy a földbirtokból származó jödvelem ak-
kor sem tekinthető kereseti jödvelemnek, ha
a tulajdonos maga gazdasákolódik. Kereseti jö-
vedelem alapjául csupán az új munka tekin-
tendő, mely szolgálati viszonyban fizetés el-
lenében, vagy pedig önálló vállalatból vagy
nyereséggel járó alkalmazásból folyik,
melyben tehát a nyereség a vállalkozó saját
munkáján és ténylegesen alapzik és ezen
munka főforrása a nyereségnek. Nem tarto-
zik tehát ide a házbirtokból, tőkéből és
értékpapirból származó jödvelem.

— **Villamos transzformátort fognak építeni a kórház mellett.** A városi
vezetőség terve vette a lévai kórházi négy
villamos világításának forgóáramú való át-
alakítását s ezzel kapcsolatban a kórház
sarkán transzformátor állomást kell építeni.
A város ezen tervének keresztülviteléhez az
országos kórház is segédkezet nyújt a város-
nak s az országos hivatal előleg gyanánt 120
ezer koronát ígért meg a városnak rendel-
kezésre bocsátani. Ugy értesülünk, hogy ezen
átalakít munkálatok során nem csak a kórház
környéke, hanem a város hegyalatti része is
forgóáramú lesz átkapcsolva.

— **A tiltott mütét áldozata.** E hó
elején súlyos állapotban szállították be a
lévai kórházba Petráns Anna, 22 éves buto-
vina leányt, aki Léván volt házartási alkalm-
mázt. A leányon tiltott mütét végzett
valaki s megfertőzte őt. A szerencsétlen
leány, amidő halálát érezte, megnevezte a
nőt, aki a mütéttel halálát okozta. Ez a nő
jelenleg a komáromi törvényszék fogházában
ül. A folyamatban levő nyomozás jelei szerint
ez a nő több ízben végzett tiltott mütétet.
A nyomozás még folyik s ennek érdekében
nem jelezhetjük a nő nevét.

— **Harcos cigány.** Halász Mihály
ipolyvási zenész vigan hegűdött egy pincé-
ben, amikor megjelent Soukup József pénz-
űzőr s házkutatást akart tartani. Halász
Mihálynak nem tetszett a dolog s nem akarta
engedni a házkutatást. Anyira vitték a ve-
szekedést, hogy Halász meg a fegyvert is ki-
csavarta a fiának markából s elfutott vele.
Hatósági közeg elleni erőszak bünéért nyolc-
napot fogházra és száz korona pénzbüntetésre
ítélték.

— **A legérdekesebb cserkésznök a Színházi Életben.** A pesti lapok a
jamboreával kapcsolatban már bemutatják a
cserkészabot, a Színházi Élet már megjelent
új számában a legérdekesebb cserkésznököt
mutatja be. Külön szenzációja az új szá-
mnak az a cikk, amelyben Ap'ár Gitta és
Gustav Fröhlich képeken csafóják meg a
válaszokról elterjedt híreket. Rengeteg érdekes
cikket, riportot és gyönyörű képeken kívül
háromfelvonásos szindarab, kotta, kézimunka-
melletk 32 oldalas Gyermekügyi és 64
oldalas Rádióvilághíradó egészíti ki a Színházi
Élet új számát, amelynek ára 5 K. Előfizetési
díj 1/4 évre 60 K. Kapható Nyitrai és Társa
könyvkereskedésében Léván.

— **2500 koronáért félév.** Hécz Pál
lévai származású ismert zsebtolvaj a kálnai
vásáron egy vidéki gazda zsebéből kilopota a
pénztárcát, amelyben 2500 Kc. volt. Héczet
a gazda üldözöbe vette és elfogta és a csend-
őrségnek átadta. Most tárgyalta a komáromi
bíróház az ügyet. Hécz azzal védekezett,
hogy éhségében lopott, ezzel szemben a bi-

róság megállapította, hogy Hécz a zsebtolvajlásokat rendszeresen űzi a csak multkorában szabadult ki a fogházból, ahol egy évet ült. Ismét elítélték, ezalkalommal félévre. Az ítélet jogerős.

— Uj trükkkel gazdálkodik két szélhámos a vidéken. Két szélhámos járt Csúz környékén és az árverkárosultaknak gyűjtött. A jegyzőnek gvanusnak tünt fel a két idegen és felhívta a csendőrség figyelmét rájuk, akik erre motorbiciklira érkeztek Csúza, hogy az idegeneket elcsipjék. A két szélhámos azonban nesztét vette a dolognak és még idejében sikerült elszökniük. Felhívjuk mindenkiné a figyelmét, hogy ne dőljön föl az árverkárosultaknak gyűjtő szélhámosoknak, hanem adja át azokat a legközelebbi csendőrségnek.

— Irók és festőművészek nevében grasszál. A napisajtó felhívta a közönség figyelmét egy Lőrincz Dániel nevű egyénre, aki ismert írók és festőművészek nevét ölti magára, aszerint, hogy könyveket vagy képeket árul-e. Pár hónap előtt Lővén tartózkodott az egyébként kellemes külsejű fiatalember. Lőrincz Dávid Léván Palágyi Lajos neve alatt élt és az avatatlanként előző újságírónak mondta magát. Ugyarcsak így grasszál, a lapjelentések szerint más városokban is. Most Losoncon tünt fel, ahol Borka Géza dr. komáromi tanárnak adta ki magát.

— A piarista rendházban támadt tüzesettel kapcsolatban a tűzoltó parancsnok azt közli velünk, hogy a tűz a tűzoltók beavatkozásával lett lokalizálva. Mi a csendőrség informálása alapján ugyanis azt jelentették, hogy a kisebb tüzet a lakók oltották el. Az ilyen csekély ügyből kár kázust csinálni!

— Tüzeset. Garamkecsényben f. hó 8-án ismeretlen okból leégett Kollár András 1500 koronát érő szalmakazsa. Biztosítva volt.

Dr. Símek István ügyvéd irodáját Komensky (Kossuth) utca 4 szám alá helyezte át (Knapp drogeria melletti ház.)

Értesítem az amatőr fotográfáló közönséget, hogy drogériában a filmek és lemezek előhívása, képek kopírozása, valamint negyítások díjtalanul végeztenek. Tűrkörényes képek, művészeti munka. Tisztelettel PICK ENDRE, fotográfáló cikkek szerzője.

Halló, Halló, Figyelem! KOHN és KOVÁCS divatruház 14 napig tartó nagy maradék vásárt rendez bálmalatba ejtő olcsó árakon és ezen cég hirdetésére felhívjuk olvasó közönségünk figyelmét.

NYILTTÉR.*

Tudomásul adom, hogy feleségemnek, Urbán Jánosné, szül. Dreva-Máriának tartozásáért a mai naptól kezdve semmiféle felelősséget nem vállalok.

URBÁN JÁNOS

gépész.

* Ezen rovat alatt közlöttekért nem vállal felelősséget a szerkesztőség.

Gyászköszönetek.

Mindazon rokonoknak, jóbarátoknak és ismerősöknek, kik felejtethetlen kis leányunkat Böskét utolsó útjára elkisérni, őt virágokkal elhalmozni és fájó szívünket vigasztalni szívesek voltak, ezuton fejezzük ki hálás köszönetünket. Valasek és Drapák család.

Mindazon rokonoknak és jó ismerősöknek, kik felejtethetlen jó anyánk elhunytá alkalmából részvétükkel fájdalomunkat enyhíteni szívesek voltak, ezuton mondunk hálás köszönetet, szeretett gyermekei:

Tóth Lajosné és Fábán Géza

Mindazoknak, akik elhunyt férjemet, illetve édesatyánkat utolsó útjára elkisérni és fájdalomunkat részvétükkel enyhíteni szívesek voltak, ezuton mondunk hálás köszönetet.

Szathmáry család.

Az anyakönyvi hivatal bejegyzése.

Születések. Szűcs István Tonka Julia fia Imre István — Novák János Sály Jozefa leánya Mária Julianna — Bošák László Izsolt Ilona leánya Mária — Herz Gyula Klárika Mária leánya Eva — Szesenzi Gyula Harmadi Julianna leánya Mária — Olbrich Richard Homlbaum Erzsébet fia Friedemann Albert — Foltán Emil Izák Berta leánya Margit Bernardina — Schön Sámuel Heimann Erzsébet leánya Viera.

Házasságok. Dr. Horny Miklós izr. Balog Katalin izr.

Halálozások. Baráth Jánosné Farkas Viktoria 37 éves — Matlák Lajosné Poliak Mária 50 éves — Valasek Erzsébet Mária 4 éves — özv. Danis Sándorné Gál Erzsébet 84 éves — Szathmáry Kázmér 83 éves — Lakos János 53 éves — Petrás Anna 21 éves — Tóth István 2 hónapos — Nemcők István 39 éves — Balog Beláné Hajdu Katalin 56 éves — Kolárik Mihály 30 éves.

SPORT

Rovatvezető: Boros Béla

Az LTE vígalmi bizottsága kedden, Nagyboldogasszony napján Magyarud furdón táncmulatsággal egybekötött Anna bált rendez.

Az LTE első mérkőzése a Párkányi Torna Egylet ellen lesz. E mérkőzésnek revanche jellege van, mivel a PTE-vel legutóbb 1:1-re döntetlenül játszott LTE csapata. Az újdonsült I. o. csapat bemutatkozását a lévai pályán élénk érdeklődés előzi meg.

Atletika. F. hó 20-án lesz megtartva a csl. M. A. Sz. rendezésében az országos magyar atletikai bajnokság. Levárról Budaváry László sz. o. vezetővel az élen nyolc atleta fog indulni.

Október 1-én lesz Léván a Közép-Dél válogatott revanche mérkőzése. A májusi első találkozó Losoncon a Közép csapata 1:0 arányban győzelmeskedett. A lévai sportközönségnek egy rendkívül érdekesítő küzdelem lesz részle.

Az őszi I. oszt. bajnoki mérkőzések sorsolásai: Augusztus 27. Sala—KFC, ÉSE—PTE, IFC—LTE, GSE—DSE, Szeptember 3-án szabadnap. 10-én KFC—DSE, LTE—ÉSE, PTE—GSE, Sala—IFC. 17-én válogatott. 24-én IFC—KFC, GSE—LTE, ÉSE—Sala, DSE—PTE. Október 1-én válogatott, Közép—Dél revanche Léván. 8-án KFC—PTE, Sala—GSE, LTE—DSE, IFC—ÉSE. 15-én ÉSE—KFC, DSE—Sala, GSE—IFC, PTE—LTE. 22-én KFC—LTE, IFC—DSE, ÉSE—GSE. 29-én Sala—PTE. November 5-én GSE—KFC, PTE—IFC, DSE—ÉSE, LTE—Sala.

A „Bars” rádió műsora:

A budapesti műsornál minden hétköznapon:

6.45 Torna, utána gramofon zene.
9.45 Hírek. 12.35 Hangy. folyt.
10.—Előadás—felolvasás 13.—Pontos időjelzés.
11.10 Nemzetközi vizjel. 14.30 Hírek.
12.—Déli harangszó. 15.—Piaci árak, árf. hírek
12.25 Hírek. 16.45 Pontos idő, hírek.
22.23 között pontos idő és hírek.

Vasárnap, augusztus 13.

BRATISLAVA. 17.40 és 18.20 Gramofon.
BUDAPEST. 9.15 Hírek. 9.40 Hírek a jamboreeről. 10 Ref. istentisztelet. 11 R. kath. mise. 12.10 Bura cigkz. 13.45 Gramofon. 15 Földmívelésügyi előadás. 15.45 Üzenetek a cserkésztaborból. 17 Kétzongorás jazz-hangy. 18 Hangy. Zenekar. 19.15 Aratási diskurálás, csevegés. 19.45 Magyar dalok. 21 Egyfelvonásosok előadása a stúdióból. 22.20 Bachmann-jazz-zk. 23.30 Üzenetek a cserkésztaborból.

PRAGA. 6 Ébresztő. 7 Hangy. 9.35 Lett-zene. 17.30 Gramofon. 19.05 Schrammelzene. 21 Rádiózk.

WIEN. 8.30 Gramofon. 11 Filharmonikusok. 12.40 Szimfonikusok. 17 Rádiózk. 18.30 Gramofon. 21.50 Rádiózk.

Hétfő, augusztus 14.

BRATISLAVA. 10.10, 18.40 Gramofon. 22 Praha. BUDAPEST. 10 Hírek a jamboreeről. 12.05 „Séta a táborban”. Helyszini közv. Gödöllőről. 13 Mándits szalonzk 15 Üzenetek a cserkésztaborból. 17 „A néprajzi anyaggyűjtés érdekében” előadás. 17.30 Zongorahangy. 18 „Európa vízipóló válogatott csapata” előadás. 18.30 Debreceni trío. 19.30 Novellák. 19.50 Hangy. 20.45 Operaház zk. 22 Kiss cigkz. 23 Az avantgárdisták buszutasai. 23.15 Heidelberg—Buday—Sebő-trío. 23.45 Táncezen.

PRAGA. 6 Ébresztő. 10.10 és 12.25 Gramofon. 12.30 Rádiózk. 13.40 és 17.45 Gramofon. 19.10 Eneknegyes. 20.20 Svéd dalok. 20.45 Gramofon.

WIEN. 11.30 Gramofon. 12 Szimfonikusok. 15.35 Gramofon. 19 Szimfonikusok. 22.45 Táncezen.

Kedd, augusztus 15.

BRATISLAVA. 10, 17.45 és 18.10 Gramofon.
BUDAPEST. 8.15 Hírek. 9.40 Hírek a jamboreeről. 9 A jamboree protestáns résztvevőinek zárosztentselete. 10 R. kath. mise. 11.15 Görögkat. istentisztelet. 12.25 Hangy. Zenekar. 14 Gramofon. 15 Üzenetek a cserkésztaborból. 16.15 Mesek. 16.50 Magyar noták: Bodán Margit énekel, kiséri Farkas cigkz. 18 „Mit fényképezzünk nyáron?” előadás. Magyarország—Európa válogatott vízipóló csapatainak küzdeleme. Helyszini közv. a Császárfurdóból. 19.10 Bertha szalonzk. 20 Bucsu tabortüz. Helyszini közv. Gödöllőről. 21.50 Szalonzezen. 22.50 Toll cigkz. 23.30 Üzenetek a cserkésztaborból.

PRAGA. 6.30 Ébresztő. 7 Hangy. 8.30 Orszó egyházi dalok. 10.15 Gramofon. 11 Hangy. 12.15 Katonazene. 16 Hangy. 17.30 Gramofon. 20.15 Dalok és áriák. 20.40 Szaxophon előadás. 22.15 Gramofon.

WIEN. 8.40 Közvetítés Salzburgból. 10.30 Hangy. 11 Gramofon. 12.20 Rádió-zk. 15.35 Schubert-dalok. 17 Rádió-zk. 19.45 Katona-zk. 21 Filharmonikusok. 22.30 Magyar nyelvű előadás. 22.45 Gramofon.

Szerda, augusztus 16.

BRATISLAVA. 11.05 és 17.45 Gramofon. 17.55 Előadás, majd Schrammelnégyes.

BUDAPEST. 10 Hírek a jamboreeről. 12.05 Bucsu-nak a cserkészek. Helyszini közv. a gödöllői pályaudvarról. 12.40 Hangy. 13.30 Pepita cigkz. 16 „Hasznos háztartási tudnivalók. 17 Berend szalonzk. 18.15 „Négyestegyet” elbeszélés. 18.45 Zongorahangy. 19.20 „Kétezerötves nyarak” párbeszéd. 20.10 Részlet a „Gyöngyösbokrétá”-ból. Helyszini közv. a Városi Színházról. 21.55 Denes cigkz. 23.30 Hangy.

PRAGA. 6 Ébresztő. 11, 12.05 és 13.40 Gramofon. 14.50 Rádió-zk. 17.45 és 18.10 Gramofon. 19.10 Jan Dusek emlékhangy. 21 Rádiózk.

WIEN. 11.30 Gramofon. 12 Rádiózk. 15.30 Gramofon. 17.25 Hangy. 19.20 Szimfonikusok hangy. 21.45 Rádiózk.

Csütörtök, augusztus 17.

BRATISLAVA. 10.10 és 19.05 Gramofon.
BUDAPEST. 12.05 Balajajka-zk. 13.30 Hangy. 16 „Statárium a IV/b-ben” elbeszélés. 17 Szimfonikus-zk. 18.10 Elbeszélések. 18.40 Hangy. 19.10 „Kék és piros” vígjáték 1 felv. 20.20 Bura cigkz. 21.30 Operaház zk. 22.30 Gramofon. 23.30 Lantoss-jazz.

PRAGA. 6 Ébresztő. 10.10, 13.40 és 17.45 Gramofon. 22.15 Szalonzk.

WIEN. 11.30 Gramofon. 12 Rádiózk. 15.55 Gramofon. 19 Szimfonikusok. 21.15 Gramofon. 21 Közv. Salzburgból. 23.45 Gramofon.

Péntek, augusztus 18.

BRATISLAVA. 18.25 Hírek. 18.40 Gramofon.
BUDAPEST. 12.05 Szervánky-zk. 13.30 Vokálkvartett. 15.30 Diakféltára. 16 Toll cigkz. 17 „A magyar királyi postamuzeum, előadás. 17.30 Zongorahangy. 18 „Megerkezük a segítség” novella. 18.30 Hangy. 19.05 Külligy negyedóra. 19.20 „Utazás a rivaldák körül” gramofonrevü. 20.40 Honvéd-zk. 22.10 Veres cigkz.

PRAGA. 6 Ébresztő. 10.10 Gramofon. 12.20 Rádiózk. 13.40, 17.45 és 18.05 Gramofon. 19.10 Szalontrió. 20.55 Rádiózenekar.

WIEN. 11.30 Gramofon. 12 Rádiózk. 15.45 Filmzene. 17.20 Németalföldi és maljai dalok. 19.15 Közvetítés Salzburgból. 22.30 Rádiózk.

Szombat, augusztus 19.

BRATISLAVA. 11.05 Fuvószene. 17.55 Klingergyár tüztöltésának fuvószeneikara.

BUDAPEST. 12.05 Hangy. 13.30 Postás-zk. 16 Meseóra. 17 „Szent István koronája és a koronázási jelvények” előadás. 17.30 Schubert dalok. 18.10 Mit üzen a rádió. 18.50 Gramofon. 20 Előadás a stúdióból. „A kitagadtottak”. Három történelmi egyfelvonásos. 22 Farkas cigkz.

PRAGA. 6 Ébresztő. 10.10, 12.05, 13.40, 17.45 és 18.10 Gramofon. 20 Tarka óra.

WIEN. 11.30 Gramofon. 12 Rádió-zk. 16 Citerazene. 17 Badeni furdó-zk. 19.05 Gramofonakabare. 20.20 Szimü. 22.15 Rádió-zk.

Gabonaárak:

Buza	—	100 kg	127	—	128 kor.
Roza	—	„	68	—	70 „
Árpa	—	„	62	—	70 „
Zab	—	„	68	—	70 „
Kukorica	—	„	90	—	95 „

VALUTAÁRFOLYAMOK

Barszegyi Népbank Levéca, jelentése.

	aug.	aug.
	5-én	12-én
100 pengő	—	—
100 osztrák schilling	—	458.—
1 angol font	—	388.—
1 amerikai dollár	—	111.—
1 svájci frank	—	34.—
100 francia frank	—	652.—
100 líra	—	182.—
100 német márká	—	183.—
100 dinár	—	802.—
100 lei	—	43.—
	—	17.—

● APRÓ HIRDETÉSEK ●

Hirdetésekre való levélbeli érdeklődésekhez kérünk válasza szolgálo levelezőlapot csatolni

Fűszer fiókok 12 drb, kifogástalan állapotban olcsón eladó. Szenttháromság tér 2.

Vízvezeték tartály jókarban levő megvételre herestetik. Cim a kiadóban.

Eladó a Rozmariu u. 16 sz. ház. Ugyanott régi butorok eladók. Tudakozni lehet HARTL REZSŐ borbélyüzletében. 1115

Barsi utca 7 szám alatt 2 lakás kiadó, egy utcai és egy udvari. Bővebbet ugyanott. 1116

Butorozott szoba kiadó 2 személyre azonnal, Ujtelep I. utca BELLANÁL. Ugyanott deákokat elfogadunk szeptember 1-re. 1117

Iskolás lánykát teljes ellátásra elfogadok. Cim Kálnai u. 11. 1118

Egy szobás lakás kiadó szeptember 1-től. Hegyalja utca 18 szám. 1119

Tanuló felvétetik KAISER rádió üzletben, 3-4 középiskolát végzettek előnyben. 1120

Eladó háztelek 600 négyzetöngö, Kohári u. 81. Érdeklődni lehet ugyanott. 1121

Diákok ellátást kaphatnak Kálnai u. 35 sz. alatt, a Polgári iskola közelében. 1123

Gyönyörű szalon garnitúra azonnal jutányosan eladó. Ladányi u. 21. 1127

Gelber. Faradságát hozzám ne kiméjje. Olcsón! „tökéletes” munkát adok érte. 1138

Lakás 3 szoba, konyha, veranda, fürdőszoba, vízvezeték, magányos udvar, november 1-re kiadó. Bővebbet Honvéd utca 5 szám. 1139

Eladó ház Barsi utcában, mely áll: 2 szoba, konyha, speiz és kertből. Érdeklődni lehet László utca 17. 1130

Ügyes fiu tanulónak felvétetik, REITER fodrászozó. 1131

Kiadó 3 szobás lakás teljes komforttal. Kátai u. 84. 1132

Szabósegédet keresek azonnali beépítésre. HORNYÁK JÓZSEF Kohári u. 38. 1133

Kiadó közel a képzőhöz egy szobás lakás két deák részére. Zách u. 5. 1136

Kiadó ház, Ladányi u. 36. Érdeklődni lehet: Part u. 2. KNAPP. 1137

Nagy dijkuglizás ma, vasárnap és 15-én, kedden, SZENESSY GYULÁNÁL, régi vásártér. Kezdeté délután 2 órakor. Értékes díjak. 1138

Eladó ház a belvárosban azonnal beköltözhető 3 szobás lakással. Érdeklődni BLAU ZSIGMOND üzletében. 1139

Kiadó egy modern emeletes családi ház, mely áll 4 szoba és mellékhelyiségekből a polgári iskola mellett. Bővebbet NEMECEK Csepregi u. 19. 1140

Kiadó szoba, konyha, speiz. Ady-u. 9. 1141

Legforgalmasabb utcában üzleti helyiség kiadó. Petőfi u. 6. 1143

Egy jó házból való fiu tanulónak felvétetik HAJDU fényképésznél. Messaryk u. 8 sz. 1143

Lakás és ugya ott egy üzlethelyiség kiadó. Kohári u. 1. 1144

Egy jókarban levő Es-Ka kerékpár eladó. FISCHER-nél Mángorló utca. 1145

Szoba konyha és egy nagy külön szoba kiadó. VII. u. 4. sz. 1147

Butorozott szép szoba, külön bejárattal kiadó. Párec u. 1/b Ugyanott 52 hold föld eladó. 1148

Teljes regények

á 1.— Kő 50-ért

kaphatók, míg a készlet tart

Nyitrai és Társa könyvkereskedésében LÉVÁN. Telefon 98

Urbanban egy szőlő hajlékkal és Schoeller utca 1. számú ház eladó. Érdeklődni lehet ugyanott.

Eladó két szobából, két konyhából álló lakóház. Csepregi u. 43. szám.

Olcsó CAKAO és csokoládék!

ÜZLETI JELENTÉS!

Tisztelettel értesitem a m. t. vásárló közönséget, hogy ez eddig is elősmert cégem jó hírnevű és az üzletemben csak elsőrendű áruk lettek kiszolgálva, ezután is a m. t. vásárló közönség bizalmát megakarom tartani s a viszonyok arra kenyszerítettek a konkurenciával szemben,

hogy az árakat oly mélyen leszállítsam,

amely a m. t. vásárló közönség kívánásainak igen meg fog felelni, amiről kerem meggyőződni és egy próbavásárlást eszközölni sziveskedjék. - Pártfogásukat kerem, maradok tisztelettel

FISCHER GÉZA

fűszer, csemege és vegyes kereskedő

Levice, Mángorló utca 1.

Fűszer, csemege és élelmiszerben nagy árszállítás

Kávék - I. a. - süjt - pörköltök - kizárólag

HALLÓ!

FIGYELEM!

HALLÓ!

KOHN & KOVACS DIVATÁRUHÁZA

14 NAPIG TARTÓ

nyári maradék vásárt rendez

bámulatos olcsó árakon! Sok pénz takarít meg, mert minden maradék egy ruhára elegendő és mégis szenzációsan olcsó maradékár !!!

Saját érdekében használja fel ezen ritkán kínálkozó alkalmat és vegyen

szines batisztot	Kő 2.—	grendint legujabb mintázat	Kő 6.—
csikos és sima selymet	„ 3.—	crépe gaurfé uj minták	„ 6.50
mintás mosóselymet	„ 4.—	crepon ribuldingue	„ 7.—
mintás bemberget	„ 5.—	eponge csodás uj minták	„ 8.—
		georgette minden színben	Kő 10.—



Egy „PFAFF” birtokában lenni minden napi örömet jelent. Kerjen prospektust!

HALÁSZATI cikkek.

Vadászfegyverek,

lőszer és robbantószer áruda!

ČZ motorkerékpárok.

Összes gyártmányú kerékpárok és alkatrészek.

Szakszerű javító műhely és kerékpár zománcozás!



Gramafon és lemezek, utolsó felvételek!

Petrix elemek állandóan raktáron!



BAROSKA J. mechanikus LEVICE

Telefon 130.

Kálnai utca 3.

SZÉPIRODALMI UJDONSÁGOK

NAGY VÁLASZTÉKBAN KAPHATÓK

NYITRAI ÉS TÁRSA

KÖNYV ÉS PAPIRKERESKEDÉSÉBEN LÉVÁN

Telefonszám 93.

Telefonszám 93.

ÜZLET ÁTHELYEZÉS!

Van szerencsém a t. vásárló közönséget értesíteni, hogy 32 év óta fennálló fűszer és csemege kereskedésemet a városi kávéház kibővítése miatt, RÉGI HELYÉRŐL

a közvetlen szomszédságba helyeztem át.

Amidőn az eddig irántam tanusított bizalmat őszintén köszönöm, kérem azt a jövőben is részemre fenntartani. Biztosítom, hogy ezután is csak jó minőségű árut a legjutányosabb árakon hozok forgalomba. A nálam megszokott lelkiismeretes, tiszta és higienikus kezelésre a jövőben még fokozottabb mértékben fogok ügyelni. A világhírű MEINL cég, kávé és egyéb áru lerakatát kibővítette s azokat EREDETI, ELŐIRT árakon árusítom.

Kitünő tisztelettel: **Kertész Lajos** fűszer és csemege kereskedő



A kitünő német áruk: kávé, tea, csokoládé, stb.

KERTÉSZ LAJOS

cégnél kaphatók, a

MEINL GYULA

részv. társ. levicei lerakatában. Postai szállítások bérmentve. Telefonszám 93.

Agárdy Zsigmond

TEMETKEZÉSI vállalata

Ravatal, ravatalozás, üveges gyászkocsi
összesen: 100 Ké

Leszállított érc- és fakoporsó árak!!
Kérem a n. é. közönség pártfog. és bizalmát

Építőtelkek

az Ujmajor és az épülő dohánybeváltó mellett fekvő, Schoeller és Társa cég tulajdonát képező területen

eladók

Felvilágosítást ad:

Dr. Simek István

ügyvéd, LEVICE

Kályhák! Kályhák!

ELVÁLLALOM: Cserépkályhák, takeréktűzhelyek felépítését, ugyszintén kályhák átrakását, tisztítását és vaskályhák samottozását szakszerűen és jutányos áron. - Uj cserépkályhák állandóan raktáron. - A n. é. közönség pártfogását kéri

RICHTER BÉLA

kályhás LEVICE, Kopai utca 10.

ÉRTESETÉS! Léva és környéke n. é. közönség szíves tudomására adom, hogy Léván, Kálnai utca 25. szám alatt berendezett

kárpitos műhelyemben

minden e szakmába vágó munkát vállalom. Állandóan raktáron tartok: Szelont, matracot, diványt és egyéb munkákat. **Araim nagyon szolidak.** Főtelevésem oda irányul, hogy a n. é. közönséget a legpontosabban kiszolgáljam és meglegedését érdemeljem ki. - Pártfogást kéri:

KISS LÁSZLÓ kárpitos és díszítő

Cserélje be

régi, telepes RADIO készülékét modern váltóáramu hálózati

RADIO-ra!

Előnyös CSEREAKCIO elsőrendű, szelektív TELEFUNKEN radio készülékekben!

Cserélje ki

régi elgyöngült RADIO LÁMPÁIT a legtökéletesebb TUNGSRAM bárium lámpákra, amelyekért a gyár IRÁSBELI JÓTÁLLÁST vállal!

HASZNÁLJA KI a Tung-sram-gyár ezen egyedülálló jótállási kedvezményét! Minden igénynek megfelelő radio készülékek, hangszórók, anódpótlók, akkumulátortöltők nagy választékban és kedvező részlettízetre! Állandóan friss radio elemek! Akkumulátorok szakszerű töltése és kezelése!

RADIO CENTRAL - KERN TESTVÉREK

áruházában Léván.

Telefon: 14. Alapított 1881.

Salamander töltőtoll

Nyitrai és Társa
könyvkereskedésében kapható

Nyitrai és Társa könyvnyomdája Levice—Léva.